



**RAAD VAN  
DE EUROPESE UNIE**



11372/1/13 REV 1

(OR. en)

PRESSE 280

PR CO 35

## **PERSMEDEDELING**

3249e zitting van de Raad

### **Landbouw en Visserij**

Luxemburg, 24 en 25 juni 2013

Voorzitter

**de heer Simon Coveney**

minister van Landbouw, Voedselvoorziening en Mariene  
Zaken van Ierland

# **P E R S**

---

Wetstraat 175 B – 1048 BRUSSEL Tel.: +32 (0)2 281 6319 / 6319 Fax: +32 (0)2 281 8026  
[press.office@consilium.europa.eu](mailto:press.office@consilium.europa.eu) <http://www.consilium.europa.eu/press>

11372/1/13 REV 1

1  
**NL**

## **Voornaamste resultaten van de Raadszitting**

*Wat landbouw betreft, heeft de Raad een debat gehouden over de voorstellen voor een verordening betreffende **rechtstreekse betalingen**, de **integrale-GMO (gemeenschappelijke marktordening)**-verordening, de verordening **plattelandontwikkeling** en de **horizontale verordening** in de context van de **hervorming van het gemeenschappelijk landbouwbeleid (GLB-hervorming)**.*

*De Raad heeft een besluit genomen over aantal aanpassingen van het onderhandelingsmandaat van het voorzitterschap van afgelopen maart teneinde met de andere EU-instellingen over het gehele GLB-hervormingspakket tot een politiek akkoord te komen.*

*Tenslotte zijn de ministers ingelicht over de gevolgen voor de landbouw van de recente **overstromingen in diverse lidstaten**.*

**INHOUD**<sup>1</sup>

<b>DEELNEMERS</b> .....	<b>4</b>
<b>BESPROKEN PUNTEN</b>	
LANDBOUW .....	6
Hervorming van het gemeenschappelijk landbouwbeleid (GLB).....	6
DIVERSEN .....	7
Overstromingen in Oost- en Midden-Europa - Gevolgen voor de landbouw.....	7
<b>ANDERE GOEDGEKEURDE PUNTEN</b>	
<i>geen</i>	
Bijlage .....	1
BELANGRIJKSTE THEMA'S DIE ONDER HET DOOR DE RAAD AANGEPASTE MANDAAT VALLEN, ZOALS OVEREENGEKOMEN OP 26/6 .....	1

<sup>1</sup>

- Wanneer de Raad verklaringen, conclusies of resoluties heeft aangenomen, wordt dat in de titel van het betrokken punt vermeld. De aangenomen teksten staan tussen aanhalingstekens.
- De documenten waarvan het nummer in de tekst wordt genoemd, staan op de internetsite van de Raad <http://www.consilium.europa.eu>.
- Besluiten ten aanzien waarvan verklaringen voor de Raadsnotulen zijn afgelegd die beschikbaar zijn voor het publiek, zijn aangegeven met een asterisk; de tekst van de verklaringen staat op de bovengenoemde internetsite van de Raad en is ook verkrijgbaar bij de Persdienst.

**DEELNEMERS****België:**

mevrouw Sabine LARUELLE

de heer Kris PEETERS

de heer Carlo DI ANTONIO

minister van Middenstand, Kmo's, Zelfstandigen en  
Landbouwminister-president van de Vlaamse Regering en Vlaams  
Minister van Economie, Buitenlands Beleid, Landbouw en  
Plattelandsbeleidminister van Openbare Werken, Landbouw,  
Plattelandszaken, Natuur, Bossen en Erfgoed**Bulgarije:**

de heer Dimitar GREKOV

minister van Landbouw en Voedsel

**Tsjechië:**

mevrouw Jaroslava BENEŠ ŠPALKOVÁ

viceminister van Landbouw

**Denemarken:**

mevrouw Mette GJERSKOV

minister van Voedselvoorziening, Landbouw en Visserij

**Duitsland:**

mevrouw Ilse AIGNER

de heer Robert KLOOS

minister van Voedselvoorziening, Landbouw en  
Consumentenbescherming  
staatssecretaris**Estland:**

de heer Helir-Valdor SEEDER

de heer Clyde KULL

minister van Landbouw

plaatsvervangend permanent vertegenwoordiger

**Ierland:**

de heer Simon COVENEY

minister van Landbouw, Voedselvoorziening en Mariene  
Zaken**Griekenland:**

de heer Athanasios TSAFTARIS

de heer Dimitrios MELAS

minister van Plattelandsontwikkeling en  
Voedselvoorzieningsecretaris-generaal, ministerie van Plattelandsontwikkeling  
en Voedselvoorziening**Spanje:**

de heer Miguel ARIAS CAÑETE

minister van Landbouw, Voedselvoorziening en  
Milieubeheer**Frankrijk:**

de heer Stéphane LE FOLL

minister van Landbouw, Voedselvoorziening en Bosbouw

**Italië:**

mevrouw Nunzia DE GIROLAMO

minister van Landbouw, Voedselvoorziening en Bosbouw

**Cyprus:**

de heer Nikos KOUYIALIS

minister van Landbouw, Natuurlijke Hulpbronnen en  
Milieubeheer**Letland:**

mevrouw Laimdota STRAUJUMA

minister van Landbouw

**Litouwen:**

de heer Vigilijus JUKNA

de heer Mindaugas KUKLIERIUS

minister van Landbouw

viceminister van Landbouw

**Luxemburg:**

de heer Romain SCHNEIDER

minister van Landbouw, Wijnbouw en  
Plattelandsontwikkeling, minister van Sport, gedelegeerd  
minister van Solidaire Economie**Hongarije:**

de heer Sándor FAZEKAS

de heer György CZERVÁN

minister van Land- en Bosbouw

staatssecretaris

**Malta:**

de heer Roderick GALDES

staatssecretaris van Landbouw, Visserij en Dierenrechten

**Nederland:**

mevrouw Sharon DIJKSMA

minister van Landbouw

**Oostenrijk:**

de heer Nicolaus BERLAKOVICH

minister van Land- en Bosbouw, Milieubeheer en Waterhuishouding

**Polen:**

de heer Stanislaw KALEMBA

minister van Landbouw en Plattelandsontwikkeling

**Portugal:**

de heer José DIOGO ALBUQUERQUE

staatssecretaris van Landbouw

**Roemenië:**

de heer Daniel CONSTANTIN

minister van Landbouw en Plattelandsontwikkeling

**Slovenië:**

de heer Dejan ŽIDAN

minister van Landbouw en Milieubeheer

**Slowakije:**

de heer Eubomír JAHNÁTEK  
mevrouw Magdaléna LACKO-BARTOŠOVÁ

minister van Landbouw en Plattelandsontwikkeling  
staatssecretaris, ministerie van Landbouw en Plattelandsontwikkeling

**Finland:**

de heer Jari KOSKINEN  
de heer Risto ARTJOKI

minister van Land- en Bosbouw  
staatssecretaris

**Zweden:**

de heer Eskil ERLANDSSON

minister van Plattelandszaken

**Verenigd Koninkrijk:**

de heer Owen PATERSON

minister van Milieubeheer, Voedselvoorziening en Plattelandszaken

de heer Richard LOCHHEAD

minister van Plattelandszaken en Milieubeheer (Schotse regering)

de heer Alun DAVIES

viceminister van Landbouw, Visserij, Voedselvoorziening en Europese Programma's (Welshe regering)

mevrouw Michelle O'NEIL

minister van Landbouw en Plattelandsontwikkeling (Noord-Ierland)

**Commissie:**

de heer Dacian CIOLOȘ

lid

De regering van de toetredende staat was als volgt vertegenwoordigd:

**Kroatië:**

de heer Tihomir JAKOVINA

minister van Landbouw

## **BESPROKEN PUNTEN**

### **LANDBOUW**

#### **Hervorming van het gemeenschappelijk landbouwbeleid (GLB)**

De Raad heeft een debat gehouden over het resultaat van de dialoogbesprekingen met het Europees Parlement en de Commissie over de vier belangrijkste verordeningvoorstellen in de context van de hervorming van het gemeenschappelijk landbouwbeleid (GLB). Het voorzitterschap heeft de ministers geïnformeerd over de problemen die zijn opgelost tijdens de laatste ronde trialogen, die heeft plaatsgevonden in Luxemburg op maandag 24 juni, gelijktijdig met de Raadszitting. Tenslotte heeft de Raad een akkoord bereikt over de aanpassing van het onderhandelingsmandaat van het voorzitterschap teneinde met de andere instellingen tot een politiek akkoord over het gehele GLB-hervormingspakket te komen.

Sedert het begin van de dialoogbesprekingen over het GLB-hervormingspakket in april dit jaar zijn de standpunten van de Raad en het Europees Parlement naar elkaar toegekomen en zijn er compromissen bereikt over talrijke politieke en technische vraagstukken. Met het oog op de slotreeks trialogen heeft het voorzitterschap een uitgebreid pakket geconsolideerde teksten opgesteld waarin de belangrijkste hangpunten in de vier ontwerpverordeningen worden vermeld:

- verordening tot vaststelling van voorschriften voor rechtstreekse betalingen aan landbouwers (verordening rechtstreekse betalingen) ([10730/1/13 REV 1](#));
- verordening tot vaststelling van een gemeenschappelijke marktordening voor landbouwproducten ("integrale-GMO-verordening") ([10784/1/13 REV 1 + REV 1 ADD 1](#));
- verordening inzake steun voor plattelandontwikkeling (verordening plattelandontwikkeling) ([11102/1/13 REV 1](#)).
- verordening inzake de financiering, het beheer en de monitoring van het GLB (de "horizontale" verordening) ([11082/1/13 REV 1 + REV 1 ADD 1](#)).

De belangrijkste kwesties die onder het aangepaste mandaat van de Raad vallen, worden vermeld in de bijlage. ([11171/13 ADD 1](#), [11561/13](#), [11546/13 + ADD 1, 2 en 3](#)).

Deze vraagstukken zullen waarschijnlijk worden besproken tijdens de slotdialoog die zal plaatsvinden in Brussel op 26 juni 2013 vóór de buitengewone vergadering van de landbouwcommissie van het Europees Parlement (COMAGRI) die dag. De Raad heeft het Speciaal Comité Landbouw (SCL) ermee belast, indien de slotdialoog uitmondt in een politiek akkoord, de laatste hand te leggen aan de wetsteksten opdat daarover, na bijwerking door de juristen-vertalers, een akkoord in eerste lezing kan worden bereikt met het Europees Parlement.

Vraagstukken die verband houden met het meerjarig financieel kader (MFK) worden in deze fase afzonderlijk behandeld totdat het MFK-akkoord tussen de EU-instellingen definitief is.

## **DIVERSEN**

### **Overstromingen in Oost- en Midden-Europa - Gevolgen voor de landbouw**

De Oostenrijkse, de Tsjechische, de Duitse en de Slowaakse delegatie hebben de Raad ingelicht over de gevolgen van het buiten de oevers treden van de Donau en de Elbe voor de landbouw en hebben de Europese Commissie verzocht passende maatregelen te nemen ([11299/13](#)).

Diverse andere lidstaten, die niet alle rechtstreeks betrokken zijn bij deze overstromingen, hebben hun solidariteit geuit en hun steun betuigd voor het verzoek van deze delegaties.

Hevige regens eind van mei en begin juni hebben tot gevolg gehad dat de Donau en de Elbe en hun zijrivieren buiten hun oevers zijn getreden, met zware overstromingen in diverse lidstaten tot gevolg. Deze hebben ernstige schade toegebracht aan de land-, bos- en tuinbouw, aan de teelt van gespecialiseerde gewassen, de veeteelt, de binnenvisserij en de aquacultuur.

De Commissie heeft uiteengezet welke financiële maatregelen er in dit geval op EU-niveau kunnen worden genomen. Het betreft maatregelen uit hoofde van het Solidariteitsfonds van de EU en het Europees Landbouwfonds voor Plattelandsontwikkeling (Elfpo), die bedoeld zijn om het productiepotentieel van de land- en bosbouw na calamiteiten op te voeren, en de goedkeuring van nationale staatsteun. De Commissie heeft beloofd alle kennisgevingen snel te behandelen en de betrokken lidstaten de vereiste hulp te verlenen.

***BELANGRIJKSTE THEMA'S DIE ONDER HET DOOR DE RAAD  
AANGEPASTE MANDAAT VALLEN, ZOALS OVEREENGEKOMEN OP 26/6***

**1. RECHTSTREEKSE BETALINGEN**

**Degressiviteit (artikel 11)**

- Verplichte verlaging van bedragen van meer dan €150 000 met ten minste 5%, (alleen als het standpunt van de Raad inzake andere MFK-vraagstukken wordt aanvaard).
- Mogelijkheid om de degressiviteit niet toe te passen in de lidstaten waar de toepassing van herverdelingstoelagen dit onmogelijk maakt.

**Interne convergentie - model van gedeeltelijke convergentie (artikel 22, lid 5bis)**

- mogelijkheid om het maximale verlies op bedrijfsniveau te beperken tot 30%.
- Een minimumconvergentiepercentage van 60% op nationaal/regionaal niveau in 2019.
- Indien het minimum van 60% in lidstaten die deze drempelwaarde toepassen resulteert in een maximumverlies van meer dan 30% kan het minimum worden verlaagd om het maximum van 30% te respecteren.
- Flexibiliteit voor de lidstaten wat de toepassing van reducties op de bovengemiddelde betalingen betreft.
- 30% vergroeningsbetaling berekend op bedrijfsniveau ('variabele vergroening' - artikel 29).

**Gekoppelde betalingen (artikelen 38 en 39)**

- Alle lidstaten mogen 8% koppeling toepassen, plus 2% voor proteïnegewassen.
- De lidstaten die meer dan 5% gekoppelde steun gebruikt hebben tijdens een jaar in de periode 2010-2014 mogen 13% koppeling toepassen, plus 2% voor proteïnegewassen.
- De lidstaten die meer dan 10% gekoppelde steun gebruikt hebben tijdens een jaar in de periode 2010-2014 mogen, na goedkeuring door de Commissie, 13% koppeling toepassen (artikel 39).

**Financiële discipline (artikel 8)**

- Vrijstelling voor landbouwers die minder dan €2 000 aan rechtstreekse betalingen ontvangen.

**Actieve landbouwers (artikel 9)**

- Overeenstemming over een korte verplichte negatieve lijst bestaande uit luchthavens, spoorwegdiensten, waterbedrijven, vastgoeddiensten en permanente sport- en recreatiegebieden.



### **Jonge landbouwers (artikel 36)**

- Overeenstemming over een verplicht systeem in de eerste pijler, dat maximaal 2% van het nationale maximum gebruikt.

### **Kleine landbouwbedrijven (artikelen 47, 49 en 51)**

- Facultatief systeem met een maximale betaling van €1 250.
- Alternatieve berekeningswijzen om rekening te houden met de specifieke omstandigheden in de lidstaten.

### **Vergroening**

#### ***Equivalentie (artikel 29 en bijlage)***

- Schraping van equivalente maatregelen die betrekking hebben op blijvende teelten. Specifieke verwijzing naar het beginsel "geen dubbele financiering".

#### ***Instandhouding van blijvend grasland (artikel 31)***

- Het percentage blijvend grasland kan worden toegepast op nationaal, regionaal of bedrijfsniveau.

#### ***Ecologische aandachtgebieden (EAG's)(artikel 32)***

- Er worden geen EAG-verplichtingen opgelegd voor arealen van minder dan 15 hectaren bouwland.
- Het beginpercentage van 5% in 2015 wordt opgetrokken tot 7% na rapportage door de Commissie in 2017 en indiening van een wetgevingsvoorstel.
- EAG's gelden alleen voor bouwgrond en niet voor blijvend grasland en arealen blijvende gewassen.
- Er is overeenstemming bereikt over een lijst van in aanmerking komende EAG's (zoals braakland, terrassen, landschapselementen, bufferstroken, boslandbouw, enz.) alsmede vrijstellingen (bv. bedrijven waarvan meer dan 75% bestaat uit grasland, sterk beboste gebieden, enz. )
- De omzettingmatrix wordt als bijlage in de basishandeling opgenomen. De cijfers worden door de Commissie bij gedelegeerde handeling vastgesteld.

## 2. INTEGRALE GMO

### Aanplanten van wijnstokken (artikel 54)

- Het nieuwe vergunningenstelsel voor het aanplanten van wijnstokken is van toepassing vanaf 2016 (artikel 54 septies).
- 2030 is de einddatum van het vergunningenstelsel (artikel 54septies).
- 1% jaarlijkse toename van het aantal vergunningen voor het aanplanten van wijnstokken (artikel 54 ter).
- Bij wijze van overgangsmaatregel wordt de geldigheidsduur van de huidige aanplantingsrechten verlengd van 3 tot 5 jaar (artikel 54 nonies).

### Melk:

- Schrapping van artikel 156 bis van het EP betreffende aanbodcontrole in de melksector.
- Toevoeging van overweging nr. (134bis) betreffende marktverstoring in de melksector.
- Handhaving van de bepalingen van het melkpakket betreffende de erkenning van producentenorganisaties, unies van producentenorganisaties en brancheorganisaties in de melksector.
- Schrapping van artikel 110, lid 5, en artikel 111, tweede lid. Toepassing op de melksector van de artikelen 110 en 111 waarbij de lidstaten gemachtigd worden om producentenorganisaties en brancheorganisaties toe te staan voorschriften uit te breiden tot niet-leden.
- Schrapping van artikel 145 bis - uitbreiding tot de melksector van artikel 145 betreffende de toepassing van mededingingsregels op brancheorganisaties.
- Schrapping van artikel 157, lid 4 - uitbreiding van het toepassingsgebied van artikel 157 betreffende "Meldingsvereisten" tot melk.
- Verlenging van de interventieperiode met een maand.
- Verhoging van de particuliere opslag van melk/ MMP tot 50 000 ton.

### Suiker:

- Artikel 101, lid 3: einddatum 2017.
- Bijlage IIIB - Extra 30 000 ton isoglucosequotum voor Hongarije.

### Contractuele onderhandelingen

- De nieuwe artikelen 113 ter, 113 quater en 113 quinquies zijn ingevoegd om producentenorganisaties in de olijfolie-, akkerbouw- en rundvleessector toe te staan collectieve onderhandelingen te voeren, waarbij coöperaties en de mededinging worden beschermd en een bovengrens van 15% marktaandeel op de nationale markt geldt.

### Standpunt inzake bepalingen die samenhangen met artikel 43, lid 3

- Alleen voor artikel 7 (referentieprijzen), artikel 7, lid 1bis (mogelijke herziening van de referentieprijzen), artikel 12, lid 1, onder c), (opening van openbare-interventieprijzen voor de rundvleessector), en artikel 101 nonies en bijlage III b toekenning van suikerquota, aanvaarding van het gebruik van artikel 43, lid 2 (medebeslissing); in alle andere artikelen wordt verwezen naar artikel 43, lid 3.

### **3. PLATTELANDSONTWIKKELING**

#### **Prioriteiten (artikel 5)**

- Prioriteit 2 is aangepast om het bevorderen van duurzaam bosbeheer te vermelden.
- In prioriteit 3 is een vermelding opgenomen van de verwerking en afzet van landbouwproducten onder "organisatie van de voedselketen".

#### **Kwaliteitsregelingen (artikel 17)**

- Steun voor voorlichting en afzetbevordering
- De Commissie wordt gemachtigd gedelegeerde handelingen vast te stellen om de samenhang met andere Unie-instrumenten inzake afzetbevordering te garanderen.

#### **Bebossing (artikel 23)**

- Steun voor aanlegkosten voor snelgroeende bomen.
- Geen steun voor snelgroeende bomen voor energieproductie.

#### **Agromilieus (artikel 29) / Biologische landbouw (artikel 30) / Natura en kaderrichtlijn water (artikel 31)**

- Het beginsel "geen dubbele financiering" wordt in de drie bepalingen uitdrukkelijk vermeld.

#### **Gebieden met natuurlijke beperkingen (artikel 32 en bijlage II)**

- Uitstel van de afbakening tot uiterlijk 2018. Vroegere start mogelijk.

#### **Gebieden met natuurlijke beperkingen (artikel 33)**

- Grotere flexibiliteit wat de combinatie van biofysische criteria betreft om de drempel van 60% te halen.
- De drempel moet worden bereikt op het niveau van de gemeenten of equivalente eenheden (d.w.z. lokale bestuurlijke eenheid 2 of LAU 2) of op een equivalent bestuurlijk niveau.
- Er wordt een extra selectie toegepast om gebieden waar de natuurlijke beperkingen overwonnen zijn, uit te sluiten.

#### **Bijdrage uit het fonds (artikel 65)**

- Ten minste 30% van de totale ELFPO-middelen moet bestemd zijn voor maatregelen uit hoofde van de artikelen 18 (Investerings), 22 tot en met 27 (Bosbouw), 29 (Agromilieus), 30 (Biologische landbouw), 31 (Natura 2000, behoudens betalingen in verband met de kaderrichtlijn water), 32 en 33 (Gebieden met natuurlijke beperkingen) en 35 (Bosmilieumaatregelen).

## **4. HORIZONTALE VERORDENING**

### **Wisselkoersen en ontstaansfeiten (artikel 106, lid 3)**

- Nieuwe formulering betreffende de door de niet tot de eurozone behorende lidstaten te hanteren wisselkoers bij de monitoring en de evaluatie van het GLB (artikel 110, lid 2).

### **Gebruik van het niet-bestede gedeelte van de reserve voor crisissituaties door DG SANCO (artikel 4, lid 2, onder e))**

- Bepaling niet opgenomen

### **Aantal betalingsorganen (artikel 7)**

- Status quo

### **Betalingstermijnen (artikelen 76 en 42)**

- Gemeenschappelijke betalingstermijnen voor de twee pijlers (artikel 76), maar geen achterstandsrente bij laattijdige betaling (artikel 42).

### **Laattijdige indiening van de controlestatistieken (artikel 44)**

- Schorsing van maximaal 1,5% (i.p.v. 2%) van de betalingen bij laattijdige indiening van de controlestatistieken (art. 44).

### **Terugbetaling van niet-gebruikte fondsen uit de reserve voor crisissituaties aan de begunstigen (artikel 25, lid 4bis)**

- Begunstigen in jaar N storten in de reserve voor crisissituaties
- Begunstigen in jaar N+1 krijgen ongebruikte fondsen teruggestort uit de reserve voor crisissituaties.

### **50/50-regel (artikel 56, lid 2)**

- Handhaving van de 50/50-verdeling van het financiële verlies tussen de nationale begrotingen en de EU-begroting als onverschuldigde betalingen niet kunnen worden teruggevorderd.

### **Bedrijfsadviseringssysteem (BAS) (artikel 12, leden 2 en 3, en bijlage I, juncto artikel 93, leden 3 en 4)**

- De twee richtlijnen (kaderrichtlijn water (KRW) en richtlijn duurzaam gebruik van pesticiden) worden verplichte onderdelen van het BAS (geschrapt uit cross-compliancesysteem).

### **Ecologische aandachtsgebieden in het landbouwpercelenidentificatiesysteem (LPIS) (artikel 71, lid 2)**

- Het LPIS moet stabiele EAG's weergeven voor het toezicht op de vergroening; de actualisering moet uiterlijk in 2018 voltooid zijn.

### **Vergroeningssanctie (artikel 77 bis, lid 5bis)**

- Geleidelijke invoering van de vergroeningssanctie: 0% de eerste twee jaar; 20% het derde jaar en 25% vanaf het vierde jaar.